

لم تشمل الأسرة



كتيب عن معلومات لمم شمل الأسرة

هذا الدليل هو لك باعتبارك حصلت على حق الحماية / حق اللجوء (قانون الهجرة § 28) في النرويج، أو الإقامة على أساس اعتبارات إنسانية قوية (قانون الهجرة § 38)، وترغب في التقدم بطلب للحصول على لم شمل الأسرة مع زوجتك / شريك / أطفال / الأشقاء الذين تركتهم في بلدك أو في بلد آخر. هذا الدليل سيوفر لك أساسا لكيفية القيام بتقديم طلب لم شمل الأسرة، وما هو مطلوب منك لكي يتم منح الإقامة لعائلتك. الصليب الأحمر لا يقدم المساعدة القانونية في الحالات الفردية. بالنسبة لك باعتبارك حصلت الان على الإقامة في النرويج، هناك العديد من القواعد التي عليك معرفتها وأجال محددة صارمة عليك الالتزام بها، حين تقدم طلب لم الشمل مع الاسرة في الخارج. ولذلك فمن المهم أن تتعرف عليها بأسرع وقت ممكن وأن تبدأ في عملية تقديم الطلب. ومن المهم الاشارة إلى أن إدارة الهجرة UDI هي الجهة المخولة بدراسة طلبات لم شمل الأسرة وأن هناك توجيهات مفصلة وقوائم للمراجعة اللازمة على موقع www.udi.no

ذا كنت بحاجة الى مساعدة قانونية مجانية فيما يتعلق بلم الشمل العائلي فيمكنك الاتصال بـ المساعدة على هذا الرابط (SEIF) الذاتية للأجنيين و المهاجرين www.seifnorge.wordpress.com

الصليب الأحمر في النرويج هو جزء من حركة الصليب الاحمر و الهلال الأحمر، و هي المنظمة الانسانية الأكبر على مستوى العالم. منظمنا تركز على المبادئ التالية الانسانية، الحيادية، عدم الانحياز، الاستقلالية، العمل التطوعي و التوحيد. أحد مهامنا الاساسية هي مساعدة العوائل التي تفرقت عن بعضها البعض بسبب الصراعات، الكوارث و الهجرة. هذا العمل يتكون من التقصي و البحث عن افراد العوائل، العمل على لم شمل العوائل و العمل على ايضاح مصير افراد العوائل الضائعين. يقوم الصليب الاحمر في النرويج بتقديم خدمة البحث و تقصي مصير افراد العوائل

للحصول على معلومات اضافية ادخل الى الرابط التالي:

<https://www.rodekors.no/tilbudene/oppspringstjenesten>

جدول المحتويات

8	مواعيد وقواعد مهمة
11	مسار الطلب خطوة بخطوة
18	لم شمل الأسرة مع الزوج / الزوجة
19	لم شمل الأسرة مع الأطفال الذين تقل أعمارهم عن 18 عاما
20	لم شمل الأسرة مع الأطفال الذين تزيد أعمارهم على 18 عاما
21	لم شمل الأسرة مع الوالدين (والاشقاء) عندما تكون أقل من 18 عاما
23	كل الاشقاء عندما تكون فوق 18 عاما
24	لم شمل الأسرة مع الأشقاء
24	لم شمل الأسرة مع أفراد الأسرة الآخرين
26	ربما تتساءل عن
28	قائمة مصطلحات

مواعيد وقواعد مهمة

للحصول على اعضاء الاعالة أو شرط الدخل، يجب أن تكون لاجنا بموجب § 28 من قانون الهجرة (حماية). يجب عليك أو على أفراد أسرتك (زوجك/ زوجتك، أو شريك أو طفلك) تسجيل طلب الحصول على تصريح الإقامة إلكترونياً على شبكة الإنترنت ودفع رسوم الطلب في غضون ستة (6) أشهر من تاريخ حصولك، أول مرة، على تصريح الإقامة. خلال عام واحد (1) من تاريخ حصولك أول مرة على تصريح الإقامة، يتعين على عضو أسرتك (زوجك/ زوجتك، أو شريك أو طفلك) الحضور بشكل شخصي لمقر السفارة/ مركز الطلبات (VFS) لتقديم المرفقات الضرورية للطلب. شرط تقديم الطلب عبر شبكة الإنترنت، ورسوم الطلب المدفوعة في غضون ستة أشهر، لا تنطبق عليك إلا إذا تم منحك الحماية بعد 1 أغسطس 2017. إذا منحت تصريح الإقامة لأول مرة قبل هذا التاريخ، فإنه ينطبق عليك شرط واحد فقط وهو حضور عضو أسرتك (زوجك/ زوجتك، أو شريك أو طفلك) لتقديم بشكل شخصي لمقر السفارة/ مركز الطلبات (VFS) في غضون عام واحد (1) لتقديم المرفقات الضرورية للطلب.



مسار الطلب خطوة بخطوة



توكيل

من أجل أن تكون قادرا على متابعة هذه المسألة بشكل أفضل من الترويج، من المستحسن أن يمنحك عضو أسرتك في الخارج توكيلا في القضية. بعد حصولك على توكيل، يمكنك أن تتلقى القرار أيضا عبر البريد عند اكتمال دراسة الطلب. والایسر هو أن يمنحك عضو أسرتك توكيلا حين يقدم / تقدم الطلب إلى السفارة.

رسوم الطلب

تتشرط إدارة الهجرة دفع رسم عند تسجيل طلب لم شمل الأسرة على شبكة الإنترنت. ويتعين دفع هذا المبلغ كي يتم قبول الطلب من قبل السفارة، ودراسته لاحقا من قبل إدارة الهجرة. تتعلق الرسوم بكل الكبار وليس بالأطفال ممن هم دون سن 18 عاما.

1. تسجيل الطلب على بوابة الطلب بإدارة الهجرة

إذا كان الشخص الذي طلب لم الشمل لا يمكنه إجراء هذا التسجيل بنفسه، يمكنك كشخص مرجع في النرويج أن تقوم بعملية التسجيل. تذكر أن الشخص الذي ترغب في لم الشمل معه هو مقدم الطلب.

- عليك هنا ان تسجل اسم وعنوان وخلفية الشخص الذي تطلب لم الشمل معه، وعائلته والمعلومات الشخصية الخاصة بك. تذكر أن كل الأسماء والتواريخ لا بد أن تكون متطابقة مع المعلومات الواردة في جواز السفر وغيره من الوثائق ذات الصلة.

- يجب عليك في نهاية عملية التسجيل حجز موعد لمقدم الطلب لدى السفارة / مركز الطلب (VFS) هناك استثناء بالنسبة للبلدان التي تكون فيها سفارة دولة أخرى ممثلة للنرويج، حيث يكون الحضور على سبيل المثال في مقر السفارة السويدية أو الدانماركية

- لاستكمالتسجعاللط، بليغ بجيك دف عرسوم الط بلإلى إدارة الهجرة، وت.

يجب أن يتم دفع هذا المبلغ عبر بطاقة الفيزا (Axcept).

تذكر أن تقوم بتسجيل طلب منفصل لكل فرد من أفراد أسرتك، ممن ترغب في لم الشمل معهم.

2. الحضور لدى السفارة في الوقت المتفق عليه

يجب أن يحضر عضو أسرتك شخصياً لدى السفارة أو مركز التأشيرات، وأن يسلم جميع الوثائق التي تطلبها إدارة الهجرة وأن يجيب عن أسئلة السفارة، ويخضع في بعض الحالات، إلى اختبار الحمض النووي.

3. انتظار الرد من إدارة الهجرة

تدرس إدارة الهجرة جميع طلبات لم الشمل الأسري إلكترونياً. تكون جميع المطالب مرتبة حسب نظام الصفوف ويتم تناولها حسب الترتيب. في بعض الأحيان يعاد الطلب إلى السفارة للتحقيق، أو للشرطة، لأن إدارة الهجرة ترغب في أن تقوم الشرطة بإجراء مقابلة معك، أو باختبار الحمض النووي. قد يستغرق يستغرق الطلب حينئذ وقتاً أطول. عندما تحصل على مسؤول على الملف، يقوم هذا الشخص بمراجعة جميع الأوراق المقدمة، ومقارنة المعلومات في هذا الملف بالقوانين، وبناء على ذلك، يقدر إلى أي حد تتوفر فيك متطلبات لم شمل الأسرة.

4. الرد من إدارة الهجرة

• إذا تلقيت رداً إيجابياً وتمت الموافقة على طلب لم شمل الأسرة، فستتلقى قراراً بشأن ذلك عبر البريد. وفي كثير من الحالات، تتصل السفارة أيضاً بعضو الأسرة. حينئذ يجب على عضو أسرتك تحديد موعد جديد مع السفارة لأجل الحصول على تأشيرة دخول إلى النرويج. يتعين على عضو الأسرة السفر إلى النرويج في غضون 6 أشهر بعد موافقة إدارة الهجرة على طلب لم شمل. إذا كان هناك ما يمنع عضو الأسرة من القيام بذلك في الاجل المحدد، مثل الإصابة بمرض خطير أو لأنه يتعين على الطفل إتمام السنة الدراسية أولاً، حينئذ عليكم أن تتقدموا بطلب للحصول على التمديد في أقرب وقت ممكن، عبر الاتصال بإدارة الهجرة. يمكنك القيام بذلك عن طريق الاتصال بالهاتف أو البريد الإلكتروني.

• إذا تلقيت رداً سلبياً، أي تم رفض الطلب، فستذكر الأسباب ضمن القرار الصادر من إدارة الهجرة يمكنك الطعن في هذا القرار. تشترط إدارة الهجرة أن تقوم بتقديم الطعن في غضون 3 أسابيع من تاريخ استلامك لقرار إدارة الهجرة. إذا لم تقدم الطعن في الوقت المحدد، فإن إدارة الهجرة عادة ما ترفض النظر في الطعن. إذا كانت هناك أية أسباب خاصة منعتك من تقديم الطعن في الموعد المحدد، يتعين عليك ذكرها.

كتابة اعتراض يمكن أن تكون عملية صعبة، وهناك العديد من القوانين واللوائح التي يتعين معرفتها. لذلك، من المستحسن طلب المساعدة. تقدم كل من المساعدة الذاتية للمهاجرين و (SEIF) و www.gratisrettshjelp.no المساعدة القانونية المجانية. إذا كنت بحاجة إلى توجيه عام بشأن عملية الطعن، يمكنك أيضاً الاتصال بإدارة الهجرة.

معلومات عن مقدم الطلب

1. من أين سيقدم الطلب؟ (الدولة \ السفارة \ مركز الفيزا)
2. اللقب أو الكنية \ الاسم الاول
3. تاريخ الميلاد \ مدينة مسقط الرأس, المكان و الدولة
4. الجنسية الحالية و الجنسية الاصلية
5. معلومات للاتصال: عنوان الشارع، الرقم البريدي للمنطقة، الدولة \ البريد الالكتروني \ رقم التلفون مع الرمز الدولي
6. الدراسة الاساسية/ المادة العلمية \ السنة و مكان الدراسة
7. اللغة الأم \ اللغات الاخرى التي يجيدها
8. إذا كان قد قام بارتكاب اي اعمال اجرامية
9. اذا كان لدى مقدم الطلب وثائق سفر: جواز سفر, مدة صلاحيته، الجهة المخولة بالاصدار و مكان الاصدار
10. الى أي دولة يرغب مقدم الطلب أن يرسل الجواب اليها
11. الاقامات السابقة في منطقة الشينغن Schengen
12. الحالة الاجتماعية
13. اللقب أو الكنية\ الاسم الاول \ تاريخ الميلاد \ الجنسية \ جنس
14. اللقب أو الكنية\ الاسم الاول \ تاريخ الميلاد \ الجنسية \ جنس الاطفال

معلومات عن شخصية فرد العائلة الموجود في النرويج (المرجع)

1. العلاقة مع مقدم الطلب (الزوج أو الزوجة \ الاطفال \ المعاشر
2. الهدف من تقديم الطلب (على سبيل المثال لم الشمل و الهجرة العائلية)
3. اللقب أو الكنية \ الاسم الاول \ تاريخ الميلاد \ البريد الالكتروني \ رقم التلفون \ العنوان
4. الحالة الاجتماعية

لم شمل الأسرة مع

- 18 ةجوزلا / جوزلا
- 19 الأطفال دون سن 18 عاما
- 20 الأطفال الذين تزيد أعمارهم على 18 عاما
- 21 الوالدان (والأشقاء) عندما يكون عمرك أقل من 18 عاما
- 22 أحد الوالدين (الوالد/الوالدة) حين يكون عمرك قد تجاوز 18 عاما
- 23 كل الأشقاء عندما تكون فوق 18 عاما
- 24 عضو آخر في الاسرة



إذا كنت بمثابة شخص مرجع في النرويج ولديك صفة لاجئ فإن إدارة الهجرة لن تشترط جواز سفر على من تطلب لم الشمل معه. وسيكون أمرا ايجابيا إن استطاعوا تقديم جواز سفر. إذا لم يكن لديك صفة لاجئ في النرويج فيتعين على زوجتك/ زوجك تقديم وثيقة تثبت الهوية، وإن كان لديها/لديه جواز سفر قانوني فإن هذا عادة ما يكون معتمدا.

شروط تتعلق بك ويزوجتك

- نسخة من وثيقة الزواج، أو دفتر الاسرة أو وثائق أخرى تتعلق بعلاقتكما.
- يجب أن يكون لديكما خطة للعيش معا في النرويج.
- يجب أن يكون كل منكما قد عقد الزواج مختارا.

شرط الدخل إذا كان لديك صفة لاجئ

- للحصول على الإعفاء من شرط الدخل لا بد أن يكون عقد الزواج قد تم قبل دخولك (الشخص المرجع) إلى النرويج، وأن يتم تسليم الطلب رسميا إلى السفارة خلال سنة واحدة (1) من حصولك، لأول مرة، على تصريح الإقامة كلاجئ.

شرط الدخل إذا لم يكن لديك صفة لاجئ

- باعتبارك الشخص المرجع، يجب أن تكون قد حصلت قدرا معينا من الدخل في العام الماضي، وبإمكانك أن تقدم ما يوثق قدرتك على اكتساب مثله في العام المقبل. يمكنك الاطلاع على الأرقام الدقيقة على موقع www.udi.no. وهذا يوثق عن طريق عقد عملك وقسيمة الدخل للثلاثة أشهر الاخيرة عند تقديم الطلب. سوف تحقق إدارة الهجرة في اقرارك الضريبي عن العام السابق.

الأطفال دون سن 18 عاما

شروط تتعلق بالطفل

- إذا كنت بمثابة شخص مرجع في النرويج ولديك صفة لاجئ، فإن إدارة الهجرة لن تشترط جواز سفر على من تطلب لم الشمل معه. وسيكون أمرا ايجابيا إن استطاعوا تقديم جواز سفر. إذا لم يكن لديك صفة لاجئ في النرويج، يتعين على الطفل تقديم وثائق تثبت هويته، وإذا كان لدى الطفل جواز سفر قانوني فإن هذا عادة ما يكون معتمدا.

- إذا كان أحد والدي الطفل لا يعيش في النرويج وليس ممن يشملهم لم الشمل في النرويج، تتعين موافقة المعني على القبول بأن يعيش الطفل في النرويج. وهذا ضروري فقط في حال كانت لديكما مسؤولية أبوية مشتركة.

شروط تتعلق بك (الشخص المرجع)

- إذا كان طفلك أقل من 15 عاما وكلا الوالدين يعيش في النرويج، فهناك استثناء من شرط الدخل.

شرط الدخل إذا كنت تتمتع بصفة لاجئ ولا يوجد إلا أحد الوالدين في النرويج

- من أجل الاعفاء من شرط الدخل، يتعين أن يسلم المطلب للسفارة بشكل رسمي في غضون عام واحد (1) من حصولك على تصريح الإقامة كلاجئ

شرط الدخل إذا لم تكن لديك صفة لاجئ

- باعتبارك الشخص المرجع، يجب أن تكون قد حصلت قدرا معينا من الدخل في العام الماضي، وبإمكانك أن تقدم ما يوثق قدرتك على اكتساب مثله في العام المقبل. يمكنك الاطلاع على الأرقام الدقيقة على موقع www.udi.no وهذا يوثق عن طريق عقد عملك وقسيمة الدخل للثلاثة أشهر الاخيرة عند تقديم الطلب. سوف تحقق إدارة الهجرة في اقرارك الضريبي عن العام السابق.

الأطفال الذين تزيد أعمارهم على 18 عاما

شروط تتعلق بالطفل (مقدم الطلب)

• يتعين على الطفل تقديم وثائق تثبت هويته، وإذا كان لدى الطفل جواز سفر قانوني فإن هذا عادة ما يكون معتمداً.

• يجب على الطفل الذي يزيد عمره على 18 عاما تلبية أحد هذه الشروط الثلاثة:

1. يجب أن يكون عمر الطفل ما بين 18 و21 عاما، وليس متزوجاً أو له شريك.
2. أنت، والولي الآخر للطفل وجميع أشقاء الطفل يعيشون في النرويج، أو أنهم سينتقلون إليها. الطفل يعيش معك ومع وليه الآخر، ويتلقى الرعاية منك ولم يكن متزوجاً وليس له شريك. ولا يمكن للطفل أن يؤسس حياة مستقلة خارج المنزل عن طريق العمل أو الدراسة.
3. يعاني الطفل من مشاكل صحية خطيرة. أنت وولي الطفل الآخر، الوحيدين اللذان بإمكانهما توفير الرعاية الشخصية للطفل. من المهم هنا أن تشرح ما هي الخيارات الأخرى المتوفرة للطفل ولماذا لا يمكن للطفل الحصول على المتابعة اللازمة / الرعاية الصحية حيث يعيش. وهذا ينطبق أيضاً على الأطفال الذين تزيد أعمارهم على 21 عاما.

شروط متعلقة بك (الشخص المرجع)

- نسخة من وثيقة الزواج، أو دفتر الأسرة أو وثائق أخرى تتعلق بعلاقتكما.
- يجب أن يكون لديكما خطة للعيش معاً في النرويج.
- يجب أن يكون كل منكما قد عقد الزواج مختاراً.

شرط الدخل إذا كان لديك صفة لاجئ

• شرط الدخل بصرف النظر عما إذا كان لديك صفة لاجئ أم لا: باعتبارك الشخص المرجع، يجب أن تكون قد حصلت قدراً معيناً من الدخل في العام الماضي، وبإمكانك أن تقدم ما يوثق قدرتك على اكتساب مثله في العام المقبل. يمكنك الاطلاع على الأرقام الدقيقة على موقع www.udi.no وهذا يوثق عن طريق عقد عملك وقسيمة الدخل للثلاثة أشهر الأخيرة عند تقديم الطلب. سوف تحقق إدارة الهجرة في اقرارك الضريبي عن العام السابق.

• في مثل هذه الحالات، من المستحسن إعطاء توضيح مكتوب عن حالة الطفل ولماذا يتعين على إدارة الهجرة المصادقة على لم شمل.

الوالدان (والأشقاء) عندما يكون عمرك أقل من 18 عاما

شروط تتعلق بالوالد/ الوالدة/ الأشقاء (مقدم الطلب)

• كقاعدة عامة، يجب على مقدمي طلبات الهجرة العائلية توثيق هويتهم بجواز سفر قانوني. وإذا كان مقدم الطلب لاجئاً لحاجته إلى الحماية، يمكن لإدارة الهجرة أن تستثني هذا الشرط. تجد على صفحات إدارة الهجرة قوائم المراجعة، مع لمحة عامة عن الوثائق التي يجب على مقدم الطلب الاستظهار بها إذا كانت متوفرة.

• ينبغي على والدك/والدتك تلبية أحد هذه الشروط الثلاثة

- حصلت أنت، كطفل دون سن 18 عاماً، على الحماية (اللجوء) في النرويج. ولي الأمر لديه مسؤولية كاملة عليك أو يتقاسم المسؤولية مع وليك الآخر. سيعيش معك ولي الأمر، والأشقاء دون سن 18 عاماً، في النرويج.
- إذا كان والداك مطلقان، فإن الطرف الذي كنت تعيش معه قبل مغادرة بلدك، هو من له الأولوية في الإقامة. إذا كنت قد عشت مع كلا الوالدين، يمكن للوالدين الحصول على الإقامة. ويشترط أن تعيشوا معاً في النرويج.

شروط تتعلق بك (الشخص المرجع)

- يجب أن تكون قد حصلت على حق الحماية. يجب تسليم الطلب من قبل والدك وأشقائك إلى السفارة قبل بلوغك سن 18 عاماً.

أحد الوالدين (الوالد/الوالدة) حين يكون عمرك قد تجاوز 18 عاما

شروط تتعلق بالوالد/الوالدة / الاشقاء (مقدم الطلب)

• يتعين على والدك/والدتك تقديم ما يثبت الهوية، وإذا كان لدى المعني جواز سفر قانوني، فإن هذا عادة ما يكون معتمدا.

• تقديم ما يثبت علاقتهم، على سبيل المثال من خلال شهادة الميلاد. ويمكن لمعرفة المزيد حول هذه

الشروط الاطلاع على موقع: www.udi.no

• يجب أن يكون والدك/والدتك أكثر من 60 عاما.

• ينبغي ألا يكون والدك متزوجا أو له شريك/والدتك متزوجة أو لها شريك.

• ينبغي ألا يكون لوالدك/والدتك والدان، أو أطفال، أو أحفاد أو أبناء أحفاد في بلدك.

شروط تتعلق بك (الشخص المرجع)

• يجب أن تكون قد حصلت على حق الحماية، أو أن يكون لديك شكل آخر من الاذن يشكل أساسا

للحصول على إقامة دائمة. إذا كانت لديك إقامة بسبب اعتبارات انسانية قوية، يتعين ألا تكون هناك أية قيود تتعلق بالتصريح المتعلق بك.

• باعتبارك الشخص المرجع، يجب أن تكون قد حصلت قدرا معينا من الدخل في العام الماضي،

وبإمكانك أن تقدم ما يوثق قدرتك على اكتساب مثله في العام المقبل. يمكنك الاطلاع على الأرقام الدقيقة

على موقع www.udi.no وهذا يوثق عن طريق عقد عملك وقسيمة الدخل للثلاثة أشهر الاخيرة عند إدارة الهجرة في اقرارك الضريبي عن العام السابق.

• يجب أن تمتلك أو تستأجر بيتا حيث سيعيش الوالد/الوالدة معك.

كل الاشقاء عندما تكون فوق 18 عاما

شروط متعلقة بكل الاشقاء (مقدم الطلب)

• يتعين على مقدم الطلب تقديم ما يثبت هويته، وإذا كان لدى المعني جواز سفر قانوني، فإن هذا عادة ما يكون معتمدا.

• يجب أن يكون شقيقك/شقيقتك أقل من 18 عاما.

• لا يمكن أن يكون لشقيقك/ شقيقتك والدان أو رعاة في بلدهم أو في المكان الذي يعيش/ تعيش فيه.

شروط تتعلق بك (الشخص المرجع)

• يجب أن تتم الموافقة عليك كراع للطفل من قبل حماية الطفل في النرويج.

• يجب أن تكون قد حصلت على حق الحماية، أو أن يكون لديك شكل آخر من الاذن يشكل أساسا للحصول على إقامة دائمة. إذا كانت لديك إقامة بسبب اعتبارات انسانية قوية، يستوجب ألا تكون هناك أية قيود تتعلق بالتصريح المتعلق بك.

• باعتبارك مرجعا، يجب أن تكون قد حصلت قدرا معينا من الدخل في العام الماضي، وبإمكانك أن تقدم

ما يوثق قدرتك على اكتساب مثله في العام المقبل. يمكنك الاطلاع على الأرقام الدقيقة على موقع

www.udi.no وهذا يوثق عن طريق عقد عملك وقسيمة الدخل للثلاثة أشهر الاخيرة عند تقديم

الطلب. سوف تحقق إدارة الهجرة في اقرارك الضريبي عن العام السابق.

يجب أن تمتلك أو تستأجر بيتا حيث سيعيش شقيقك/شقيقتك معك.

عضو آخر في الاسرة

ومن الصعب جدا على أفراد آخرين من الاسرة، غير المذكورين سابقا في هذا الدليل، الحصول على لم الشمل الاسري. يمكنك فقط الحصول على هذا إذا قدرت إدارة الهجرة وجود ما يسمى بالاعتبارات الانسانية القوية في قضيتك. وهذا يقدر بشكل ملموس في كل حالة على حدة، ولذلك لا يمكن لإدارة الهجرة أن تقول أي شيء بشكل عام حول ما هو مطلوب للحصول على لم شمل الاسري بالنسبة لأفراد الاسرة الاخرين. إذا كنت ترغب في التقدم بطلب لم الشمل مع أفراد الاسرة الآخرين، اتصل بإدارة الهجرة أو SEIF واحصل على التوجيه.

هل ستتصل إدارة الهجرة إذا كان هناك شيء ناقص؟

لا يمكنكم أن تتوقعوا بأن تقوم إدارة الهجرة بالاتصال لطلب الوثائق الناقصة عند دراسة الطلب. يمكن رفض الطلب إذا لم يتم تضمين جميع الوثائق المنصوص عليها في قائمة المراجعة.

لماذا يستغرق الجواب على الطلب وقتا طويلا؟

سوف تجد على موقع www.udi.no آلة حاسبة تبين متوسط الزمن الذي تستغرقه دراسة الطلب، لمختلف البلدان. ومع ذلك، يمكن أن يتأثر زمن دراسة الطلب بعدة عوامل. على سبيل المثال، قد ترد على غير المعتاد، الكثير من القضايا إلى إدارة الهجرة، مما يعني أن زمن دراسة الطلب قد يطول. كما يمكن أن تكون القضية قد أرسلت إلى الشرطة أو السفارة لإجراء مقابلة، وسوف يستغرق الأمر بعض الوقت قبل أن يوجه لك أو لعضو عائلتك استدعاء لإجراء مقابلة. في بعض الحالات، ترغب إدارة الهجرة في التحقق من أمر ما في قضيتك، مما يجعل زمن دراسة الطلب أطول.

لماذا يجب علي وعلى أسرتي إجراء اختبار الحمض النووي؟

يصعب في بعض البلدان الحصول على شهادات الميلاد وغيرها من الوثائق التي تقبلها السلطات النرويجية. لذلك، تطلب إدارة الهجرة في بعض الحالات، تحليل الحمض النووي من مقدم الطلب والشخص المرجع.

يتم أخذ أكثر اختبارات الحمض النووي في الحالات المرتبطة بالبلدان التالية: أفغانستان، وسوريا، والعراق، واليمن وجميع دول أفريقيا جنوب الصحراء الكبرى (باستثناء جنوب أفريقيا).

النجدة، أنا مدعو/مدعوة لإجراء مقابلة مع الشرطة! لماذا؟

إذا كانت إدارة الهجرة ترغب في المزيد من المعلومات في القضية، فقد يطلبون من الشرطة دعوتك لإجراء مقابلة معك، باعتبارك الشخص المرجع في القضية. كثيرا ما تكون العلاقات الأسرية غير واضحة بالشكل المطلوب، ومن الضروري توفير المزيد من المعلومات. إذا دعيت لمثل هذه المقابلة، فمن المهم الإجابة عن الأسئلة بشكل متكامل لتوضيح أي غموض.

ماذا لو انتقل أفراد عائلتي إلى عنوان جديد قبل أن نحصل على إجابة على الطلب؟

إذا كان الشخص الذي تقدمت بطلب لم شمل معه قد انتقل إلى عنوان جديد قبل حصولكم على رد من إدارة الهجرة، فمن المهم أن يبلغ (هو)/ تبلغ (هي) السفارة أو القنصلية في أقرب وقت ممكن. إذا لم يتم ذلك، فقد لا تتلقون قرارا من إدارة الهجرة. وهذا ينطبق عليك أيضا إذا انتقلت، باعتبارك الشخص المرجع في النرويج. إذا قمت بالإبلاغ عن تغيير العنوان لدى مكتب السجل المدني، فسيحصل التحديث لدى إدارة الهجرة بشكل آلي.

لم أر عائلتي لفترة طويلة وأرغب في أن تعطيني قضيي الأولوية. هل يمكنني ذلك؟

تتشرط إدارة الهجرة أن تكون هناك ظروف خاصة جدا تتعلق بقضيتكم، بحيث يمكن لعضو عائلتك أن يتقدم في قائمة الانتظار ويعطى الأولوية. هذه الظروف يمكن أن تكون مثلا، مرض قاتل أو مزمن وحضور جنازة. يستوجب عليك أن تكتب رسالة وتقوم بتحميلها عبر بوابة مطلبك مصحوبة بشهادة طبية. تذكر أن الشهادة الطبية غير المكتوبة باللغة النرويجية أو الإنجليزية يجب أن تترجم من قبل مترجم معتمد (يجب ذكر من تترجم ومتى تمت الترجمة). سيتم إعلامك من قبل إدارة الهجرة إن تم إعطاء الأولوية لقضيتك أم لا.



قائمة مصطلحات

توكيل رسمي: إذا كنت ترغب في أن يقوم شخص ما بالتصرف نيابة عنك فيما يتعلق بطلبك، يستوجب عليك أن تعطي هذا الشخص توكيلاً. يمكن على سبيل المثال أن يكون هذا الشخص صاحب العمل، أو أحد أفراد الأسرة أو أي شخص آخر تثق فيه.

الوكيل: الشخص الذي حصل على توكيل للتصرف بالنيابة عن شخص آخر. الناف (NAV) يتمثل في إدارة العمل والرعاية الاجتماعية. ومن بين وظائف الناف، العمل مع الباحثين عن عمل، واستحقاقات البطالة (AAP)، ومعاشات التقاعد، وضمان الأطفال، والمساعدات النقدية. يساهم الناف في تشغيل أكثر ما يمكن وتخفيض الاعتماد على المساعدات. لدى الناف لمحة عامة عن الوظائف الشاغرة ويمكن أن يقدم تدابير مثل الدورات والتدريب.

سمعة: تفيد بأن مضمون الوثيقة قابل للتحقق منه. حسن السمعة يعني أن البلد المعني لديه إجراءات جيدة للتحقق من المعلومات المتعلقة بالوثائق المقدمة والمسجلة في السجلات الرسمية للبلاد.

الشخص المرجع: الموجود في النرويج، والذي يرغب أحد أفراد الأسرة الانضمام إليه

التسوية الضريبية: توضح التسوية الضريبية مقدار الضريبة التي ستدفعها، ومقدار الضريبة التي تم خصمها أو دفعها، والمبلغ المستحق أو المبلغ المتبقي من الضريبة. وتظهر التسوية الضريبية أيضاً قيمة الدخل الذي حصلت عليه والمدخرات لديك، ومعدل والفئة الضريبية ومستحقات الإجازة السنوية.

مقدم الطلب: أي شخص في الخارج يريد لم الشمل مع واحد أو أكثر من أفراد الأسرة في النرويج.

شرط المعاش: في كثير من الحالات التي يطلب فيها الشخص لم الشمل مع أحد أفراد الأسرة، يشترط أن يثبت الشخص المرجع في النرويج، بالوثائق بأن لديه دخلاً ثابتاً.

قرار: رسالة من إدارة الهجرة، لمعرفة ما إذا تم المصادقة على طلبك أو رفضه. إذا تم رفض الطلب، فسوف تجد ضمن هذه الرسالة سبب الرفض ومعلومات عن كيفية الطعن.



**Røde Kors
Postboks 1, Grønland
0133 Oslo**

**Post@redcross.no
rodekors.no**

Design & Layout: Bold / Roar Sager

